

Информационный бюллетень директора
Департамента образования Дэвида Бэнкса



Бесплатное летнее питание

Дорогие ньюйоркцы!

Муниципальные школы Нью-Йорка (New York City Public Schools, NYCPS) предоставляют питание учащимся независимо от времени года. Программа бесплатного летнего питания доступна всем жителям города в возрасте 18 лет и младше. Для участия в программе не требуются документы, регистрация или удостоверение личности. Детям будут предложены вкусные и питательные завтраки и ланчи, в частности, оладьи с корицей, паста primavera с белой фасолью, мягкие тако с индейкой и летние кабачки.

Бесплатное летнее питание будет доступно с 27 июня по 30 августа. Завтрак подается с 8:00 до 9:15, а ланч — с 11:00 до 1:15, с понедельника по пятницу, за исключением 4 и 5 июля.

Летнее питание доступно примерно в 500 пунктах по всему городу, в том числе в школах, парках, библиотеках и в муниципальных бассейнах (в которых питание предоставляется и по выходным). Чтобы найти ближайший к вам пункт, позвоните по телефону 311,

посетите нашу [страницу бесплатного летнего питания](#) или, начиная с 27 июня, отправьте смс “NYCFOOD” или “NYCCOMIDA” на номер 304-304.

В дополнение к программе бесплатного летнего питания мы также предлагаем ланч семь дней в неделю в мобильных точках (food truck) в Бруклине (Prospect Park), Манхэттене (Sara D. Roosevelt Park) и Бронксе (Ferry Point Park). Подробная информация — на нашем [сайте](#).

Также хочу отметить, что все учащиеся классов K–8, посещающие программу [Summer Rising](#), будут получать бесплатный завтрак, ланч и снэк в своих центрах.

Здоровая пища необходима детям для обучения и роста невзирая на время года; исследования показали, что физическое здоровье – основа успешного обучения, социально-эмоционального развития и общего благополучия. Я с гордостью заявляю, что мы прилагаем все усилия для того, чтобы все учащиеся Нью-Йорка были сыты.

Я призываю всех сотрудников распространять информацию о программе. Прошу вас воспользоваться всеми преимуществами программы летнего бесплатного питания. Желаю всем вкусного и питательного лета!

К новым свершениям,

Дэвид Бэнкс

директор Департамента образования г. Нью-Йорка

В центре внимания (видео).



За переводом обращайтесь на нашу страницу в [YouTube](#)

Следите за новостями NYCPS в [X](#), [Фейсбуке](#) и [Инстаграме](#).

Еженедельное [видео мэра Адамса](#). Если вы хотите получать сообщения из мэрии напрямую, [нажмите здесь](#)

Семьи учащихся Муниципальных школ Нью-Йорка (NYCPS), чтобы [отписаться](#) от сообщений PS+You, нажмите на ссылку.